

Перевод – Мирсаид Мирасраров

Кувейт

**Закон Кувейта № 5 от 1961 года, регулирующий правоотношения с
иностраннным элементом**

Действующая редакция со ст. 31

Статья 31

Именно кувейтское законодательство регулирует правовые отношения, когда необходимо определить тип таких отношений в случае коллизии законов для определения применимого права между сторонами.

Глава 1.1.

Применимое право в вопросах личного статуса

Статья 32

В вопросах личного статуса с иностраннным элементом, при возникновении коллизии законов, применимое право определяется в соответствии со следующими статьями.

Статья 33

Гражданское состояние лица и правоспособность лица определяется в соответствии с Гражданским кодексом. Однако в финансовых операциях, которые осуществляются в Кувейте и имеют последствия, если одна из сторон является недееспособным иностранцем, а отсутствие дееспособности обусловлено скрытой причиной, о которой другой стороне трудно судить, эта причина не влияет на него или его родителей.

Статья 34

Правовой режим иностранных юридических лиц, таких, как корпорации, ассоциации, фонды и другие, регулируется правом того государства, в котором создан их головной офис. Однако, если юридическое лицо начинает свою основную деятельность в Кувейте, то применяется кувейтское законодательство.

Статья 35

Брак рассматривается как вопрос личного статуса и с точки зрения условий его действительности регулируется личным законом каждого из супругов. А в случае его расторжения - закон о гражданстве супругов определяется их личным законом на момент расторжения брака.

Статья 36

В объективных условиях действительности брака, таких как право на вступление в брак, действительность согласия и условие об отсутствии препятствий для вступления в брак, делается ссылка на закон о гражданстве супругов, если гражданство является единым. Если они различаются, для каждого супруга необходимо сослаться на закон его гражданства.

Если один из супругов был кувейтцем на момент заключения брачного контракта, кувейтское законодательство применяется только за исключением условия правомочности.

Статья 37

В формальных условиях брака, таких как оформление документов и религиозные церемонии, делается отсылка на закон страны, в которой был заключён брак, или на закон о гражданстве каждого из супругов.

Положения закона о гражданстве каждого супруга в отношении объявления или публикации о браке должны соблюдаться, но невозможность получить такое заявление и публикацию не влечёт за собой недействительность брака в другой стране, кроме страны, законодательство которой применяется.

Статья 38

Доказательство брака должно ссылаться на закон, в соответствии с которым брак был оформлен

Статья 39

Такие последствия брака, как расторжение совместного проживания, приданого, алиментов и смерти, вытекают из Закона о гражданстве супруга на момент заключения брака.

Статья 40

Последнее совместное гражданство, полученное супругами во время брака и до развода или до подачи заявления о разводе или раздельном проживании, применяется к разводу и раздельному проживанию. Если это совместное гражданство не существует, на момент заключения брака, то применяется закон мужа.

Статья 41

Закон о гражданстве отца на момент рождения применяется к вопросам, связанным с отцовством, а также признанием и отказом от отцовства. Если отец умирает до рождения, на момент смерти применяется его закон о гражданстве.

Статья 42

При исправлении происхождения через брак, закон отца должен применяться во время исправления происхождения.

Статья 43

Закон о гражданстве отца в сфере опеки распространяется на него самого и на опеку.

Статья 44

В вопросах, касающихся действительности усыновления, применяется закон гражданства усыновителя и усыновлённого, а в вопросах, касающихся последствий усыновления, применяется закон гражданства усыновителя.

Статья 47

Наследование регулируется законом наследодателя на момент его смерти.

Статья 49

К дарению применяется закон гражданства дарителя на момент дарения. Форма подарка регулируется законодательством страны дарителя на момент дарения или законодательством страны, в которой был сделан подарок.

Глава II.

Применимое право в гражданских и коммерческих вопросах

Статья 50.

В гражданских и коммерческих делах с иностранным элементом, когда законы вступают в коллизию, применимое право определяется в следующих статьях.

Статья 51

Владение имуществом и имущественные права, которые могут возникнуть в результате этого, а также порядок приобретения, передачи и истечения срока действия этих прав регулируются правом местонахождения имущества.

Статья 52

Право местонахождения имущества, применяется к движимому имуществу с точки зрения владения права собственности, которые могут возникнуть в результате этого.

Статья 53

Право domicili должника применяется к передаче долга как такового.

Статья 54

К передаче акций, номинальных и простых облигаций применяется закон, которому подчиняется эмитент.

Статья 55

Передача переводного векселя, простого векселя и чека регулируется законодательством страны исполнения.

Статья 56

Передача сукук их владельцу регулируется законом их местонахождения в момент перехода к нему закреплённого в сукук права.

Статья 57

К литературной и художественной собственности применяется закон страны первой публикации.

Статья 58

Патенты, рисунки, промышленные модели, товарные знаки и фирменные наименования регулируются правом их местонахождения. местонахождение патента - страна, предоставившая патент, местонахождение чертежа и промышленной модели - страна, в которой он был сдан на хранение или зарегистрирован, местонахождение торговой марки - страна эксплуатационного предприятия, и расположение бренда является страной главного центра бизнеса.

Статья 59

С точки зрения материально-правовых условий контракта и его последствий применяется право государства, в котором стороны имеют общее место жительства, если только стороны не договорились о применимом праве или если обстоятельства не свидетельствуют о том, что должен применяться другой закон.

Однако к договорам, заключённым в отношении имущества, применяется право местонахождения имущества.

Статья 60

Контракты, заключённые на биржевых и публичных рынках, регулируются законодательством страны, в которой они находятся.

Статья 61

Договор купли-продажи регулируется внутренним законодательством продавца, если только подрядчики не договорятся или не докажут, что применяется внутреннее законодательство покупателя или другое законодательство.

Статья 62

Договоры, заключаемые владельцами фабрик, магазинов и ферм с их работниками и служащими, регулируются действующим законодательством в месте нахождения центра управления предприятием. Если основное место этих работ находится за рубежом и контракты заключаются его филиалами в Кувейте, то применяется кувейтское законодательство.

Статья 63

К форме договора применяется право страны, в которой он был заключён. Право, регулирующее договор, может также применяться в его материально-правовых положениях, а также право место проживания договаривающихся сторон и их общее национальное право.

Статья 64

Письменные доказательства диспозиции с точки зрения их необходимости, силы, доказанной истории и методов проверки регулируются законом, который применяется к форме диспозиции.

Статья 65

В соответствии с правилами месяца к договору применяется право местонахождения имущества, к которому прилагается договор

Статья 66

К обязательствам, возникшим в результате противоправного деяния, применяется право страны, в которой произошло деяние порождающее обязательство.

Однако положения предыдущего пункта не применяются к фактам, которые происходят за границей и являются законными в Кувейте, даже если они считаются незаконными в стране, в которой они произошли.

Статья 67

К обязательствам, возникающим в результате необоснованного обогащения, неоправданной оплаты и излишка, применяется право страны, в которой произошло действие, порождающее обязательство.

Глава III.

Заключительные положения

Статья 68

Положение статей, содержащихся в этом разделе, применяются только в том случае, если иное не предусмотрено специальным законом или международным договором, действующим в Кувейте.

Статья 69

В вопросах коллизионного права, не упомянутых в статьях данной главы, должны соблюдаться принципы международного частного права.

Статья 70

Судья назначает закон, который применяется в отношении лиц, гражданство которых неизвестно или для которых одновременно установлено множественное гражданство.

Однако для лиц, которых имеют гражданство Кувейта, а также гражданство иностранного государства или нескольких зарубежных стран, применяется законодательство Кувейта.

Статья 71

Если из положений статей настоящего раздела следует, что применимым правом является право конкретного государства, в котором существует множество законов, то именно внутреннее право этого государства определяет, какие из этих законов должны применяться.

Статья 72

Если решено что применимое иностранное право, применяются только его внутренние положения, а не те, которые относятся к международному частному праву

Статья 73

Положения иностранного права, указанные в данном разделе, не могут применяться, если эти положения нарушают публичный порядок и мораль в Кувейте.

Ссылки :

Сайт юридической компании в Кувейте ссылка 1.

<https://www.mesferlaw.com/archives/1731>

Ссылка 2

<http://site.eastlaws.com/GeneralSearch/Home/ArticlesTDetails?MasterID=119288>